

Umowa Nr .....

zawarta dnia .....w siedzibie Urzędu Gminy Księżpol pomiędzy:

**Gminą Księżpol z siedzibą przy ul. Biłgorajskiej 12, 23-415 Księżpol**

**NIP: 918 199 58 23, REGON: 950 36 90 95**

zwaną w dalszej części umowy „Zamawiającym”

reprezentowaną przez:

**Pana Jarosława Piskorskiego – Wójta Gminy Księżpol**

przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy Księżpol – **Pani Danuty Fedak**

**a**

.....

.....  
**NIP** ..... zwanym dalej w tekście „Wykonawcą” reprezentowanym przez

.....

wspólnie zwanymi dalej „Stronami, o następującej treści:

#### Oświadczenia Stron

1. Strony oświadczają, że niniejsza umowa, zwana dalej „umową”, została zawarta w wyniku udzielenia zamówienia publicznego o nr CUW.251.6.2021 w trybie zamówienia o wartości poniżej 130 tys. złotych netto, do którego nie stosuje się przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.2021, poz.1129 ze zm.)zwana dalej „ustawą PZP”

#### § 1.

1. Przedmiotem umowy jest dostawa węgla kamiennego i groszku energetycznego do Szkół Podstawowych na terenie Gminy Księżpol w ramach zadania pn. „DOSTAWA WĘGLA KAMIENNEGO DLA SZKÓŁ PROWADZONYCH PRZEZ GMINĘ KSIĘŻPOL NA SEZON GRZEWCZY 2021/2022”

1. Zamówienie obejmuje dostawę węgla kamiennego – orzech w ilości 70 ton do budynku Szkoły Podstawowej w Korchowcie Pierwszym, Korchów Pierwszy 86B, 23-415 Księżpol.

2. Zamówienie obejmuje dostawę groszku energetycznego w ilości 30 ton do budynku Szkoły Podstawowej w Rakówce, Rakówka 1, 23-415 Księżpol.

3. Zamawiający zastrzega sobie prawo odbioru minimalnej ilości zamówionego materiału w ilości do 70% zamówienia, oraz w razie potrzeby do zwiększenia zamówienia podstawowego do 20% po cenach zgodnych z ofertą wykonawcy z dnia ..... r.

4. Szczegółowe parametry przedmiotu zamówienia zawiera Zapytanie ofertowe, które stanowi załącznik do niniejszej umowy.

#### § 2.

1. Za wykonanie przedmiotu Umowy, tj. dostawę węgla kamiennego do szkół prowadzonych przez Gminę Księżpol w sezonie grzewczym 2021/2022 na warunkach określonych w Zaproszeniu do składania ofert i niniejszej umowie, Strony ustalają wynagrodzenie ryczałtowe za cenę:

Lp.	Przedmiot zamówienia	Ilość	Cena NETTO	Podatek VAT	Cena BRUTTO
1.	Węgiel kamienny orzech Cena oferty na dostawę węgla kamiennego	1 tona			
		70 ton			
2.	Ekogroszek Cena oferty na dostawę ekogroszku	1 tona			
		30 ton			
<b>ŁĄCZNA WARTOŚĆ OFERTY:</b>		<b>100 ton</b>			

2. Cena BRUTTO Oferty wynosi: .....

(słownie: ..... ) (co stanowi sumę wartości netto i podatku VAT węgla asortymentu orzech i ekogroszku).

3. Strony niniejszej umowy nie mogą zmienić cen wykonania zamówienia przedstawionych w § 2 ust. 1 i 2.

4. Rozliczenie za faktycznie dostarczony węgiel odbywać się będzie sukcesywnie na podstawie wystawionej faktury, w terminie nie dłuższym niż 30 dni.

5. Zamawiający wymaga by do każdej dostawy był dołączony dokument określający rodzaj i wagę węgla, miejsce dostawy - (WZ), a do faktury za dostawę musi być dołączona kopia świadectwa jakości węgla.

6. W cenie brutto zawarty jest podatek VAT w należnej wysokości oraz koszty ewentualnego ważenia, transportu i rozładunku.

7. Na każdą dostawę węgla Wykonawca wystawi fakturę VAT lub inny dokument sprzedaży zawierający ilość dostarczonego węgla, cenę jednostkową oraz łączną wartość netto i brutto.

8. W fakturze za dostawę węgla należy wpisać nazwę placówki oświatowej do której został dostarczony węgiel.

9. Faktury należy wystawiać na płatnika pn.

**Nabywca: Gmina Księżpol**

**ul. Biłgorajska 12, 23 - 415 Księżpol**

**NIP: 918 19 95 823**

**Odbiorca: ( w zależności od miejsca dostawy)**

**Szkoła Podstawowa w Korchowiu Pierwszym, Korchów Pierwszy 86B, 23-415 Księżpol lub**

**Szkoła Podstawowa w Rakówce, Rakówka 1, 23-415 Księżpol**

### § 3.

1. Strony ustanawiają osoby upoważnione do kontaktów i nadzoru nad realizacją przedmiotu umowy:

a) Z ramienia Zamawiającego

Pani Małgorzata Paluch – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Korchowiu Pierwszym tel. 84 689 70 29

Pani Elżbieta Drożdziel – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Rakówce tel. 84 685 42 44

b) Z ramienia Dostawcy:

..... tel.

.....

### § 4.

1. Dostawca zobowiązuje się do realizacji przedmiotu umowy w terminie; od dnia podpisania umowy do dnia 30.05.2022 r.

## § 5.

1. Dostawy będą realizowane sukcesywnie w miarę potrzeb Zamawiającego zgłoszonych Dostawcy telefonicznie, faksem lub drogą mailową ze wskazaniem terminu i ilości, transportem samochodowym o ładowności do 12 ton i samodzielnie rozładowywać w miejscu wskazanym przez Zamawiającego lub jego przedstawiciela, w ciągu maksymalnie 5 dni kalendarzowych od daty zgłoszenia.
2. Zamawiający wymaga by do każdej dostawy był dołączony dokument określający rodzaj i ciężar dostarczonego materiału. Dostawy mają być realizowane w godzinach od 8<sup>00</sup> do 14<sup>30</sup> dnia roboczego. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zważenia dostarczonego opału.
2. Odbiór węgla nastąpi w miejscu wskazanym przez Zamawiającego. Dostawca będzie dostarczać węgiel transportem samochodowym (do ok. 12t. ze względu na brak możliwości manewrowych większymi pojazdami) i samodzielnie rozładowywać w miejscu wskazanym przez Zamawiającego lub jego przedstawiciela.
3. W przypadku zakwestionowania partii dostarczonego materiału Dostawca w ciągu 2 dni zobowiązuje się do niezwłocznej wymiany lub uzupełnienia zgodnie z przedmiotem umowy.
4. W przypadkach, o których mowa w ust. 3 zostanie sporządzony protokół stwierdzający zaistniałe usterki lub niezgodności w stosunku do postanowień niniejszej umowy. Protokół sporządza się w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
5. Postanowienia ust. 3-4 nie naruszają postanowień umowy dotyczących kar umownych (§ 6 ust. 1) i prawa Zamawiającego do odstąpienia od umowy (§ 7 ust. 1).

## § 6.

1. Jeżeli Dostawca dopuści się opóźnienia w realizacji przedmiotu umowy w stosunku do terminu określonego w § 5 ust.1 niniejszej umowy, zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 500 zł za każdy dzień opóźnienia.
2. W przypadku, gdy wysokość poniesionej szkody przewyższy wysokość kar umownych zastrzeżonych w umowie, Zamawiający ma prawo dochodzić odszkodowania na zasadach ogólnych.
3. Dostawca wyraża zgodę na potrącenie kar umownych z wynagrodzenia przysługującego Dostawcy.

## § 7.

1. Z zastrzeżeniem treści ust. 3, Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy, jeżeli opóźnienie Wykonawcy w realizacji całości przedmiotu umowy przekroczy 10 dni.
2. Odstąpienie od umowy wymaga złożenia drugiej stronie oświadczenia w formie pisemnej, pod rygorem nieważności.
3. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości, o tych okolicznościach bez konieczności zapłaty Wykonawcy kary umownej.
4. W przypadku wskazanym w ust. 1 Zamawiający nie będzie zobowiązany do zwrotu Dostawca kosztów, jakie ten poniósł w związku z zawarciem lub realizacją niniejszej umowy. W przypadku, o którym mowa w ust. 3, Dostawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części umowy.

## § 8.

1. Strony mają obowiązek wzajemnego informowania się o wszelkich zmianach swojego statusu prawnego, a także o wszczęciu postępowania upadłościowego, układowego i likwidacyjnego.
2. Ewentualne spory powstałe na tle realizacji postanowień niniejszej umowy, w braku porozumienia stron, podlegają rozstrzygnięciu przez Sąd powszechny właściwy dla miejsca siedziby Zamawiającego.

## § 9.

- W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy:
- a) Kodeksu cywilnego,

**§ 10.**

Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

**§ 11.**

Umowa wchodzi w życie z dniem jej podpisania przez obie strony.

**§ 12.**

Umowę sporządzono w 4 jednobrzmiących egzemplarzach w języku polskim, 3-egz. dla Zamawiającego i 1-egz. dla Wykonawcy. Integralną część umowy stanowią załączniki do umowy :

1. Oferta wykonawcy z dnia ..... r.
2. Zapytanie ofertowe z dnia 21.09.2021 r.
3. Umowa nr ..... powierzenia danych osobowych do przetwarzania

.....

WYKONAWCA

.....

ZAMAWIAJĄCY

**UMOWA Nr .....**  
**POWIERZENIA DANYCH OSOBOWYCH DO PRZETWARZANIA**

zawarta w dniu ..... r. w Księżpolu

pomiędzy:

**Gminą Księżpol**  
**ul. Biłgorajska 12**  
**23-415 Księżpol**  
**NIP 918-19-95-823**  
**REGON 950369095,**  
**zwanym dalej w tekście „Administratorem”,**

reprezentowanym przez:

**Pana Jarosława Piskorskiego – Wójta Gminy Księżpol**  
**a:**

.....  
reprezentowaną przez:

.....  
zwaną w treści Umowy „Przetwarzającym”,

w dalszej części Umowy Administrator i Przetwarzający są nazywani łącznie „Stronami” lub każde oddzielnie „Stroną”.

**§ 1**

*Przedmiot Umowy, charakter i cel przetwarzania powierzonych danych osobowych, rodzaj danych osobowych oraz kategorii osób, których dane dotyczą*

1. Umowa ma charakter umowy powierzenia danych osobowych w rozumieniu art. 28 ust. 1 i 3 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych; Dz. U. UE. L. 2016, poz. 119.1), zwanego w dalszej części Umowy jako: „Rozporządzenie”.
2. Administrator powierza Zleceniobiorcy przetwarzanie danych osobowych w zakresie i celu niezbędnym do realizacji przedmiotu Umowy Głównej., tj. umowy z dnia 20.10.2020 r. nr

124/2020 dotyczącej realizacji zadania pn. „DOSTAWA WĘGLA KAMIENNEGO DLA SZKÓŁ PROWADZONYCH PRZEZ GMINĘ KSIĘŻPOL NA SEZON GRZEWCZY 2020/2021”.

3. Zleceniobiorca zobowiązuje się do przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie w celach związanych z realizacją Umowy i wyłącznie w zakresie, jaki jest niezbędny do realizacji tych celów.
4. Przetwarzanie dotyczyć będzie osób biorących udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego oraz biorących udział w realizacji zamówienia po stronie Zamawiającego.
5. Administrator powierza Przetwarzającemu przetwarzanie danych osobowych w następującym zakresie: imię i nazwisko, nr telefonu, adres e-mail.

## § 2

### *Czas trwania Umowy*

1. Umowa zostaje zawarta na czas realizacji umowy podstawowej Nr 124/2020 z dnia 20.10.2020 r. dotyczącej **realizacji zadania pn.** „DOSTAWA WĘGLA KAMIENNEGO DLA SZKÓŁ PROWADZONYCH PRZEZ GMINĘ KSIĘŻPOL NA SEZON GRZEWCZY 2021/2022”.
2. Przetwarzający nie ma prawa do wykorzystania zgromadzonych na podstawie niniejszej Umowy danych osobowych w jakimkolwiek celu po jej rozwiązaniu, niezależnie od podstawy takiego rozwiązania.

## § 3

### **Warunki powierzenia danych osobowych do przetwarzania**

1. Przetwarzający przetwarza dane osobowe wyłącznie na udokumentowane polecenie Administratora oraz:
  - a) zapewnia, by osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zobowiązały się do zachowania tajemnicy lub by podlegały odpowiedniemu ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy;
  - b) podejmuje odpowiednie środki techniczne oraz organizacyjne, mające na celu zapewnienia bezpieczeństwa danych osobowych;
  - c) nie korzysta z usług innego podmiotu przetwarzającego, bez uprzedniej pisemnej zgody Administratora;
  - d) w miarę możliwości pomaga Administratorowi, poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, wywiązać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w art. 12-23 Rozporządzenia;

- e) uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje, pomaga administratorowi wywiązać się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia;
  - f) po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem zależnie od decyzji Administratora usuwa lub zwraca mu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, w tym również te, zawarte na nośnikach danych, chyba że prawo Unii Europejskiej lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie danych osobowych;
  - g) udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia oraz umożliwia Administratorowi (lub upoważnionemu przez niego audytorowi) przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji, i przyczynia się do nich.
2. Jeżeli powierzone dane osobowe są przetwarzane w formie elektronicznej na serwerach i nośnikach danych Przetwarzającego, te serwery i nośniki nie mogą znajdować się poza obszarem Unii Europejskiej i Europejskiego Obszaru Gospodarczego.
  3. Przetwarzający zobowiązuje się do każdorazowego i niezwłocznego informowania Administratora o przypadkach naruszenia przepisów prawa dotyczących ochrony powierzonych danych osobowych, w tym w szczególności przepisów Rozporządzenia, zaistniałych w okresie obowiązywania niniejszej Umowy.
  4. W przypadku stwierdzenia naruszenia ochrony danych osobowych, o którym mowa w art. 33 Rozporządzenia, Przetwarzający zgłasza je Administratorowi bez zbędnej zwłoki. Zgłoszenie naruszenia ochrony danych osobowych Administratorowi powinno nastąpić w formie pisemnej lub elektronicznej.
  5. Na wypadek zawinionego naruszenia przez Przetwarzającego zasad przetwarzania danych osobowych (określonych w przepisach powszechnie obowiązującego prawa, Rozporządzenia oraz niniejszej Umowy), skutkującego zobowiązaniem Administratora na mocy prawomocnego orzeczenia sądu, ugody sądowej bądź porozumienia mediacyjnego do wypłaty odszkodowania, zadośćuczynienia lub kary pieniężnej, Przetwarzający zobowiązuje się zrekompensować Administratorowi udokumentowane straty z tego tytułu w pełnej wysokości. Zobowiązanie Przetwarzającego, o którym mowa powyżej, powstanie pod warunkiem pisemnego powiadomienia go o każdym przypadku wystąpienia przez osoby trzecie z roszczeniem wobec Administratora z podaniem podstaw prawnych i faktycznych, w terminie 3 dni od daty dowiedzenia się Administratora o takim roszczeniu.
  6. Przetwarzający jest zwolniony z odpowiedzialności za szkody spowodowane przetwarzaniem przez niego danych naruszającym przepisy prawa, jeżeli nie można mu przypisać winy za zdarzenie, które doprowadziło do powstania szkody.
  7. Przetwarzający zapewnia, że dane osobowe nie będą udostępniane jego pracownikom i zleceniobiorcom przed podpisaniem przez nich oświadczeń lub umów o zachowaniu poufności.

Zachowanie poufności nie ustaje po rozwiązaniu lub wygaśnięciu stosunku pracy lub umowy cywilnoprawnej, niezależnie od przyczyny tego rozwiązania lub wygaśnięcia.

8. Przetwarzający zobowiązuje się do monitorowania i stosowania przepisów prawa, powszechnie dostępnych wskazówek i zaleceń organu nadzorczego oraz unijnych organów doradczych, zajmujących się ochroną danych osobowych, w zakresie przetwarzania powierzonych mu danych, po uprzednim uzgodnieniu wpływu tych regulacji na przetwarzanie danych z Administratorem.

#### **§ 4**

##### **Kontrola przetwarzania danych powierzonych**

1. Administrator przez cały okres obowiązywania Umowy jest uprawniony do kontroli poprawności zabezpieczenia i przetwarzania danych powierzonych Przetwarzającemu. Kontrola może zostać przeprowadzona m.in. w formie bezpośredniej inspekcji polegającej na dopuszczeniu przedstawicieli Administratora do wszystkich obszarów przetwarzania danych osobowych objętych niniejszą Umową we wszystkich lokalizacjach Przetwarzającego, w sposób nieutrudniający nadmiernie jego bieżącej działalności. Przetwarzający zobowiązany jest do przedstawienia odpowiednich dokumentów do kontroli oraz wyjaśnień na piśmie na każde wezwanie Administratora,.
2. W przypadku, gdy kontrola, o której mowa w ust. 1, wykaże jakiegokolwiek nieprawidłowości Administrator ma prawo żądać od Przetwarzającego niezwłocznego wdrożenia zaleceń Administratora wynikających z ustaleń pokontrolnych. Zalecenia te przedstawiane będą w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej.

#### **§ 5**

##### **Podpowierzanie danych**

1. Przetwarzający może powierzać przetwarzanie powierzonych mu danych osobowych objętych Umową innym podmiotom na stałe współpracującym z Przetwarzającym (tzw. podpowierzenie) wyłącznie po uprzedniej pisemnej zgodzie Administratora.
2. Podpowierzając przetwarzanie danych osobowych innym podmiotom, Przetwarzający jest obowiązany zapewnić w dalszej umowie powierzenia spełnienie przez ten podmiot wszelkich wymogów w zakresie ochrony danych osobowych na poziomie, co najmniej takim samym jak przewidziany w niniejszej Umowie.

#### **§ 6**

##### **Poufność**

1. Przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich danych osobowych, informacji i materiałów przekazanych lub udostępnionych mu lub o których wiedzę powziął w



związku z realizacją Umowy, a także powstałych w wyniku jej wykonania informacji i materiałów w formie pisemnej, graficznej lub jakiegokolwiek innej formie. Informacje i materiały są objęte tajemnicą nie mogą być bez uprzedniej pisemnej zgody Administratora udostępniane jakiegokolwiek osobie trzeciej, ani też ujawnione w inny sposób, chyba że w dniu ich ujawnienia były powszechnie znane albo muszą być ujawnione zgodnie z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa, orzeczeniem sądu lub organu państwowego.

2. Przetwarzający zapewnia, że osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych będą obowiązane zachować w tajemnicy te dane osobowe oraz sposoby ich zabezpieczenia. Obowiązek zachowania tajemnicy nie ustaje po zaprzestaniu przetwarzania danych z jakiegokolwiek podstawy. Przepis § 3 ust. 6 Umowy stosuje się odpowiednio.

## **§ 7**

### **Współpraca Stron**

1. Strony ustalają, że podczas realizacji Umowy powierzenia będą ze sobą ściśle współpracować, informując się wzajemnie o wszystkich okolicznościach mających lub mogących mieć wpływ na wykonanie powierzenia danych osobowych.
2. Strony będą dokonywały uzgodnień i podejmowały decyzje operacyjne poprzez swoich przedstawicieli odpowiedzialnych za realizację Umowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej,.
3. Strony zobowiązują się, że wszelkie decyzje dotyczące polubownego zakończenia sporu z osobą fizyczną na skutek naruszenia ochrony jej danych osobowych, w szczególności fakt i wysokość wypłaty ewentualnego odszkodowania, podejmą wspólnie.

## **§ 8**

### **Wypowiedzenie umowy**

1. Każdej ze Stron przysługuje uprawnienie do rozwiązania Umowy z zachowaniem miesięcznego terminu wypowiedzenia ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego, w którym oświadczenie o wypowiedzeniu zostało doręczone drugiej stronie.
2. Administrator ma prawo wypowiedzieć Umowę w trybie natychmiastowym, w przypadku rażącego naruszenia postanowień Umowy przez Przetwarzający, który:
  - a) wykorzystał dane osobowe w sposób niezgodny z Umową, w szczególności przetwarzał je dla własnych celów lub celów innych podmiotów, a także celów niezgodnych z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa lub postanowieniami niniejszej Umowy;
  - b) wykonuje Umowę niezgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa lub instrukcjami Administratora w tym zakresie;

- c) nie zaprzestał niewłaściwego przetwarzania danych osobowych mimo uprzedniego wezwania Administratora do usunięcia naruszeń i bezskutecznego upływu wyznaczonego terminu 14 dni na zaniechanie naruszeń.

## § 9

### Postanowienia Końcowe

1. Z tytułu wykonywania niniejszej Umowy Przetwarzającemu nie przysługuje dodatkowe wynagrodzenie za wykonanie umowy podstawowej.
2. Wszelkie zmiany niniejszej Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
3. Spory wynikłe z tytułu Umowy będzie rozstrzygał Sąd właściwy dla miejsca siedziby Administratora.
4. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

.....  
**Przetwarzający**

.....  
**Administrator**